



# Washing Machine

## OWNER'S MANUAL

MF100W60/E

MF100W70/E

Read This Manual 

Read all instructions and explanations for the installation before use. Follow the instructions carefully. Keep the operation instructions handy for later use. If the appliance is sold or passed on, ensure that the new owner always receives this operation instructions.

# CONTENTS

---

## SAFETY INSTRUCTIONS

- Safety Instructions ..... 2

## INSTALLATION

- Product Description ..... 9
- Installation ..... 10

## OPERATION

- Quick Start ..... 13
- Before Each Washing ..... 14
- Detergent Dispenser ..... 15
- Control Panel ..... 17
- Programmes ..... 18
- Option ..... 24

## MAINTENANCE

- Cleaning and Care ..... 27
- Trouble Shooting ..... 30
- Technical Specifications ..... 31
- Product Fiche ..... 32

# SAFETY INSTRUCTIONS

## ■ Safety Instructions

Please read the following safety information thoroughly and follow it strictly to minimize the risk of fire or explosion, electric shock and to prevent property damage, personal injury or loss of life. Failing to follow these instructions shall void any warranty.

### Warning!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially dangerous situation which may result in death or serious injuries unless it's avoided.

### Caution!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially dangerous situation which may result in slight or minor injuries or damage to property and the environment.

### Note!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially dangerous situation which may result in slight or minor injuries.

### Warning!

#### ELECTRIC SHOCK HAZARD

- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- If the machine is damaged, it must not be operated unless repaired by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons.

Risk of electric shock!

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

- The appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children should be supervised that they do not play with the appliance.
- Children 3 years and under shall be kept away from the appliance or continuously supervised.
- Animals and children may climb into the machine. Check the machine before every operation.
- Do not climb or sit on the appliance.

## INSTALLATION LOCATION AND SURROUNDING

- All washing and additional substances are to be kept in a safe place out of the reach of children.
- Do not install the machine on a carpet floor. The obstruction of the openings by a carpet can damage the machine.
- Keep the appliance clear from heating sources and direct sunlight to avoid plastic and rubber parts to corrode.
- Do not use the appliance in humid environments or rooms containing explosive or caustic gas. In case of water leakage or water splashes let the appliance dry in the open air.
- The appliance must not be installed behind a lockable door, a sliding door or a door with a hinge on the opposite side to that of the washing machine.

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

- Do not operate the machine in rooms with a temperature of below 5°C. This can cause damages to parts of it. If it is unavoidable, make sure to drain the water completely from the appliance after every use (see „Maintenance - Cleaning of drain pump filter“) to avoid damages caused by frost.
- Never use flammable sprays or substances in the immediate proximity of the appliance.

## INSTALLATION

- Remove all packaging material and transport bolts before using the appliance. Otherwise, serious damage may result.
- This appliance is equipped with a single inlet valve and can be connected to the cold water supply only.
- Mains plug must be accessible after installation.
- Before washing clothes for the first time, the product shall be operated once throughout all the procedures without any clothes inside.
- Before using the washing machine, the product shall be calibrated.
- Do not put any excessively heavy objects on the appliance, like water containers or heating devices.
- The new hose-sets supplied with the appliance are to be used and that old hose-sets should not be reused.
- Max. Inlet water pressure 1 MPa. Min. inlet water pressure 0.05 MPa.

## ELECTRICAL CONNECTION

- Make sure the supply cable is not trapped by the machine, it can get damaged.
- Connect the product to a grounded outlet protected by a fuse complying with the values in the “Technical specifications” table. The grounding installation has to be made by a qualified electrician. Ensure that the machine is installed in accordance with the local regulations.

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

- Water and electrical connections must be carried out by a qualified technician in accordance with the manufacturer's instructions and local safety regulations.

## Warning!

- Don't use multiple plugs or extension cords.
- The appliance must not have an external switching device such as a timer or connected to a circuit that is regularly switched on and off.
- Do not pull the plug out of the mains outlet if there is flammable gas around.
- Never pull out power plug with wet hands.
- Always pull at the plug, not at the cable.
- Always unplug the appliance if it is not being used.

## WATER CONNECTIONS

- Check the connections of the water inlet tubes, the water tap and the outlet hose for possible problems due to changes of water pressure. If the connections loosen or leak close the water tap and get it repaired. Do not use the appliance before the pipes and hoses are installed properly by qualified persons.
- Glass door may become very hot during the operation. Keep children and pets far away from the machine while it is operating.
- The water inlet and outlet hoses have to be safely installed and remain undamaged. Otherwise, water leakage can occur.
- Do not remove the drain pump filter while there is still water in the appliance. Big quantities of water can leak out, and there is a risk of scalding due to hot water.

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

## OPERATION AND MAINTENANCE

- Never use any flammable, explosive or toxic solvents. Do not use gasoline and alcohol etc. as detergents. Only select detergents that are suitable for machine washing.
- Make sure that all pockets are emptied. Sharp and rigid items such as coins, brooches, nails, screws, stones etc. may cause serious damages to this machine.
- Remove all objects from pockets such as lighters and matches before use the appliance.
- Thoroughly rinse items that have been washed by hand.
- Items that have been soiled with substances such as cooking oil, acetone, alcohol, petrol, kerosene, spot removers, turpentine, wax and wax removers should be washed in hot with an extra amount of detergent before being dried in the appliance.
- Items containing foam rubber (latex foam), shower caps, water proof textiles, rubber backed articles and clothes or pillows fitted with foam rubber pads should not be dried in the machine
- Fabric softeners or similar products should be used as recommended in their instructions.
- Never try to open the door forcefully. The door will unlock shortly after the end of a cycle.
- Please do not close the door with excessive force. If it is found difficult to close the door, please check if the clothes are properly inserted and distributed.

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

- Always unplug the appliance and close the water tap before cleaning and maintenance and after each use.
- Never pour water over the appliance for cleaning purpose. Risk of electric shock!
- Repairs shall only be carried out by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard. The producer will not be responsible for damages caused by the intervention of not authorized persons.

## TRANSPORT

- Before Transport:
  - Bolts shall be reinstalled to the machine by a specialized person
  - Accumulated water shall be drained out of the machine
- This appliance is heavy. Transport with care. Never hold any protruding part of the machine when lifting. The machine door cannot be used as a handle.

## INTENDED USE

The product is intended only for home use and for textiles in household amounts suitable for machine washing and drying. This appliance is for indoor use only and not intended for built in use. Only use according to these instructions. The appliance is not intended for commercial use.

Any other use is considered as improper use. The producer is not responsible for any damage or injuries that may result of it.

- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
  - Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - Farm houses;
  - By clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - Bed and breakfast type environments;
  - Areas for communal use in blocks of flats or in launderettes.

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

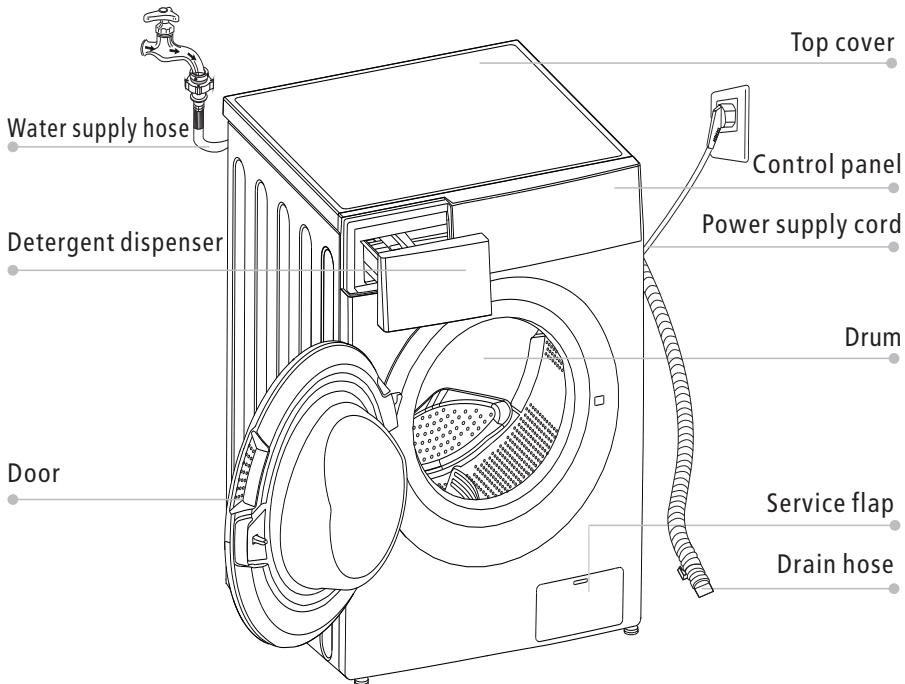
## Packaging/Old appliance



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They will then take this product for environmental safe recycling.

# INSTALLATION

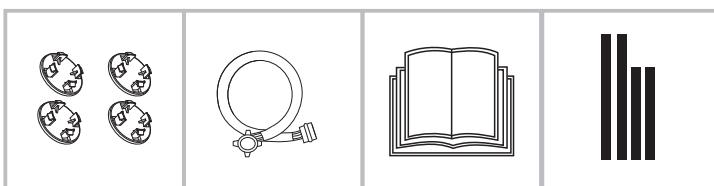
## ■ Product Description



### Note!

- The product picture is for illustration only, please refer to real product as reference.

## Accessories



4 x Cover caps

1 x Supply hose  
cold water

1 x Owner's manual

Acoustic  
sponge

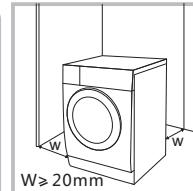
# INSTALLATION

## ■ Installation

### Installation area

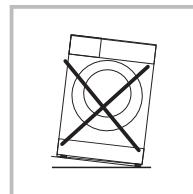
#### **⚠ Warning!**

- Stability is important to prevent the product from wandering! Make sure the machine is standing leveled and stable.
- Make sure that the product does not stand onto the power cord.
- Make sure to maintain the minimum distances from the walls as shown in the picture



Before installing the machine, the location characterized as follows shall be selected:

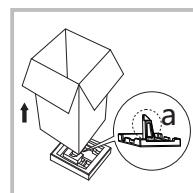
- 1.Rigid, dry, and level surface
- 2.Avoid direct sunlight
- 3.Sufficient ventilation
- 4.Room temperature is above 0°C
- 5.Keep far away from the heat sources such as coal or gas burning appliances.



### Unpacking the washing machine

#### **⚠ Warning!**

- Packaging material (e.g. Films, Styrofoam) can be dangerous for children.
- There is a risk of suffocation ! Keep all packaging well away from children.



1. Remove the cardboard box and styrofoam packing.
2. Lift the washing machine and remove the base packaging. Make sure the small triangle foam (a) is removed with the bottom packaging together. If not, lay the unit down on the side surface and remove it manually.
3. Remove the tape securing the power supply cord and drain hose.
4. Remove the inlet hose from the drum.

# INSTALLATION

## Remove transport bolts

### ⚠ Warning!

- You must remove the transport bolts from the backside before using the product.



Loosen the 4 transport bolts with a spanner.



Remove the bolts including the rubber parts and keep them for future use.

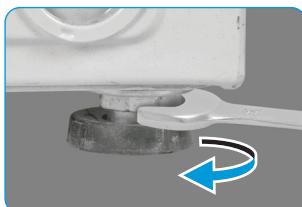


Close the holes using the cover caps.

## Levelling the washing machine

### ⚠ Warning!

- The lock nuts on all four feet must be screwed tightly against the housing.



1. Loosen the lock nut.
2. Turn the foot until it reaches the floor.
3. Adjust the legs and lock the nuts with a spanner. Make sure the machine is level and steady.

## Connect the water supply hose

### ⚠ Warning!

To prevent leakage or water damage, follow the instructions in this chapter

- Do not kink, crush or modify water inlet hose.



Connect the water supply hose to the water inlet valve and a water tap with cold water as indicated.



### ⚠ Note!

- Connect manually, do not use tools. Check if the connections are tight.

# INSTALLATION

## Drain Hose

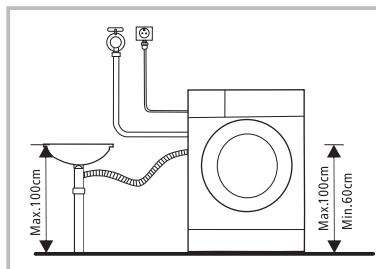
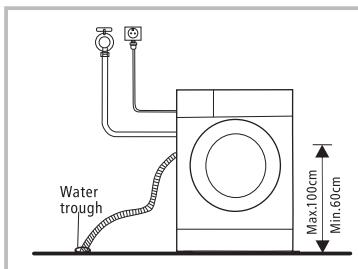
### ⚠ Warning!

- Do not kink or protract the drain hose.
- Position drain hose properly ,otherwise damage might result of water leakage.

There are two ways to place the end of drain hose:

1.Put it into the water trough.

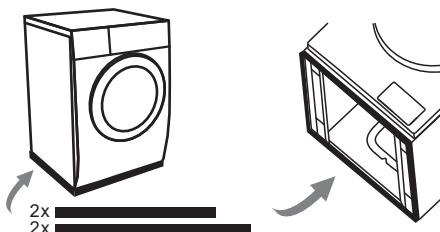
2.Connect it to the branch drain pipe of the trough.



## Acoustic Sponge

### ⚠ Note!

- Please make sure to assemble the acoustic sponges, which can effectively reduce the noise caused by the machine while working, in order to provide you with a more peaceful and quiet living environment.



1. Get the machine laid on the floor, using some soft material like foam or clothes between the machine and floor for a protection;
2. Stick the 2x longer sponges to the longer bottom edges of machine, and the 2x shorter sponges to the shorter bottom edges.

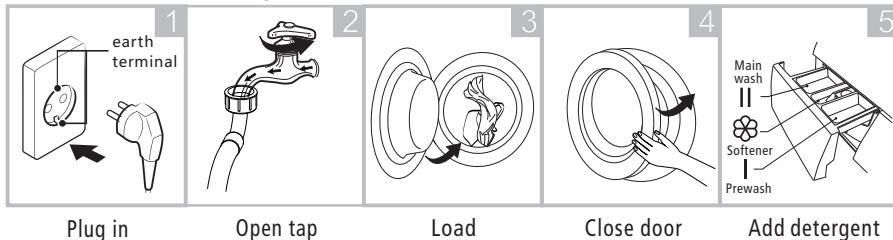
# OPERATION

## ■ Quick Start

### ① Caution!

- Before washing, please make sure the washing machine is installed properly.
- Your appliance was thoroughly checked before it left the factory. To remove any residual water and to neutralize potential odors, it's recommended to clean your appliance before first use. For this reason, start the Cotton program at 90°C without laundry and detergent.

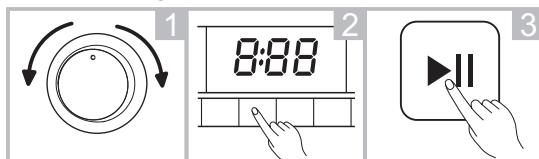
## 1. Before Washing



### ② Note!

- Detergent need to be added in compartment I if the pre-wash function is selected.

## 2. Washing



Select programme

Select function or  
remain default  
settings

Press  
Start/Pause to  
start the program

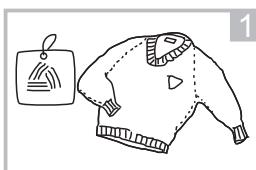
## 3. After Washing

Buzzer beep and "End" on display.

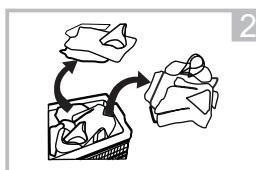
# OPERATION

## ■ Before Each Washing

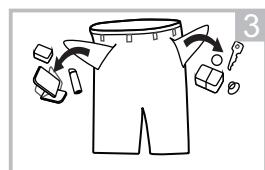
- The ambient temperature of the washing machine should be 5-40°C. If used under 0°C, the inlet valve and draining system may be damaged. If the machine is installed under freezing conditions, it should be transferred to normal ambient temperature to ensure the water supply hose and drain hose can unfreeze before use.
- Please check your laundry care labels and the detergent use instructions before wash. Use non-foaming or less-foaming detergent suitable for machine washing properly.



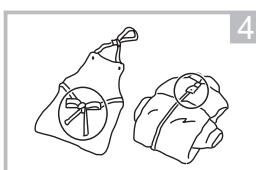
Check the care label



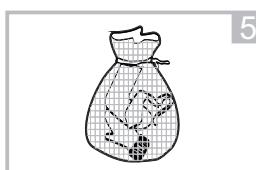
Sort laundry according to color and textile type



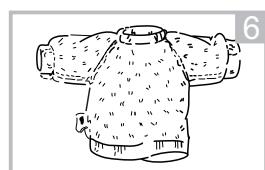
Take all items out of the pockets



Tie together long textile strips and belts, close zips and button



Put small items into a laundry bag



Turn easy-pilling and long-pile fabric inside out

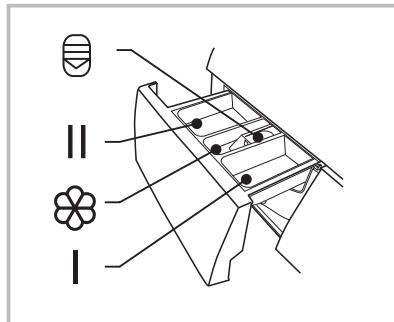
### ⚠ Warning!

- Do not wash articles that have been cleaned in, washed in, soaked in, or dabbed with combustible or explosive substances like wax, oil, paint, gasoline, alcohol, kerosene, and other flammable materials.
- Washing single clothes items may easily create big eccentricity and cause alarm due to unbalance. Therefore it is suggested to add one or two more laundry items to the wash so that spin can be done smoothly.

# OPERATION

## ■ Detergent Dispenser

- I Pre wash
- II Main wash
- ❖ Softener
- ☒ Release button to pull out the dispenser



### ① Caution!

- Detergent only need to be added in "compartment I " after selecting pre-wash function.

Programme	I	II	❖	Programme	I	II	❖
Cotton Cold	○	●	○	Spin only			
Cotton 20°C	○	●	○	Hygiene 90°C	○	●	○
Cotton 40°C	○	●	○	Mix 60°C	○	●	○
Cotton 60°C	○	●	○	Mix 40°C	○	●	○
Jeans	○	●	○	Mix 20°C	○	●	○
Delicate		●	○	Rapid 45'	○	●	○
ECO 40-60		●	○	Quick 15'		●	○
Rinse & Spin			○				

● Means must

○ Means optional

# OPERATION

## Detergent Recommendation

Recommended washing detergent	Wash cycles	Washing temp.	Type of laundry and textile
Heavy-duty detergent with bleaching agents and optical brighteners	Cotton 40°C, Cotton 60°C, Hygiene 90°C	40/60/90	White laundry made from boil-proof cotton or linen
Colour detergent without bleaching agent and optical brighteners	Cotton Cold, Cotton 20°C	Cold/20	Coloured laundry made from cotton or linen
Color or mild detergent without optical brighteners	Delicate	20	Coloured laundry made from easy care fibres or synthetic materials
Mild washing detergent	Delicate	20	Delicate textiles, silk, viscose



### Note!

- Agglomerating or ropy detergent or additive can be diluted in some water before pouring it into the detergent dispenser, to avoid its inlet to get blocked and thus cause a water overflow.
- Please choose the suitable type of detergent to get a maximum of washing performance and a minimum of water and energy consumption
- To achieve the best cleaning result a proper detergent dosing is important.
- Use a reduced detergent amount if the drum is not filled completely.
- Always adjust the amount of detergent to the water hardness, if your tap water is soft, use less detergent.
- Dose according to how dirty your laundry is, less dirty clothes require less detergent.
- Highly concentrated (compact detergent) requires particularly accurate dosing.

Following symptoms are a sign of detergent overdosing:

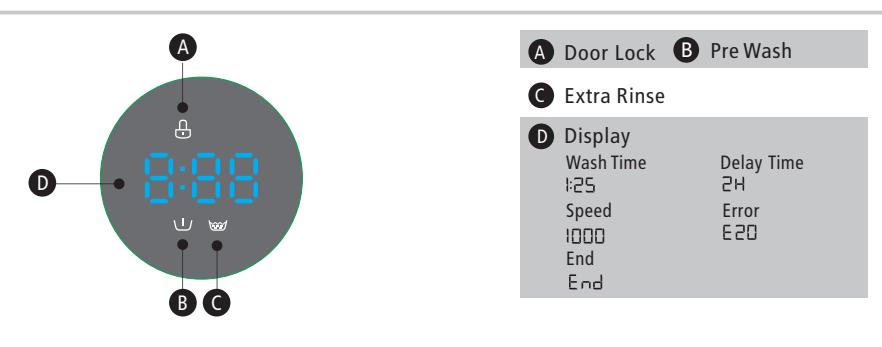
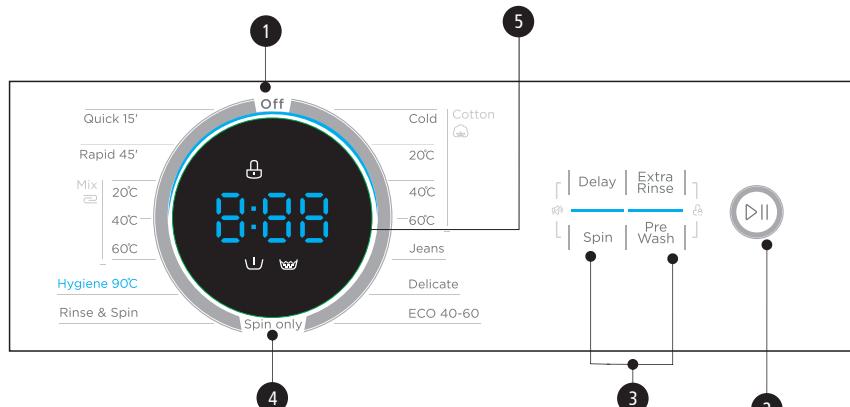
- heavy foam formation
- poor washing and rinsing result

Following symptoms are a sign of detergent underdosing:

- laundry turns grey
- built-up of limescale deposits on the drum, the heating element and/or the laundry

# OPERATION

## ■ Control Panel



# OPERATION

## ■ Programmes

Programme	Load(kg)	Display Time
	6.0	6.0 1000
Cotton Cold	6.0	2:10
Cotton 20°C	6.0	2:20
Cotton 40°C	6.0	2:40
Cotton 60°C	6.0	3:00
Jeans	6.0	1:48
Delicate	2.0	0:50
ECO 40-60	6.0	3:18
Rinse & Spin	6.0	0:20
Spin Only	6.0	0:12
Hygiene 90°C	3.0	2:18
Mix 60°C	6.0	1:30
Mix 40°C	6.0	1:20
Mix 20°C	6.0	1:00
Rapid 45'	2.0	0:45
Quick 15'	2.0	0:15



### Note!

- The parameters in this table are only for user's reference. The actual parameters maybe different with the parameters in above mentioned table.

# OPERATION

## ■ Programmes

Cycle	Nominal capacity in kg	Cycle duration in hours and minutes	Energy consumption in kWh/operalling cycle	Water consumption in liter//operalling cycle	Highest temperature ature °C <sup>1)</sup>	residual moitsure in % /spin speed <sup>2)</sup>
ECO 40-60	6.0	3:18	0.859	52.5	39	61%/1000
	3.0	2:36	0.544	38.7	31	61%/1000
	1.5	2:36	0.386	32.6	27	66%/1000
Cotton(20°C)	3.0	2:20	0.426	58	20	70%/800
Cotton(60°C)	6.0	3:00	1.315	58	60	70%/800
Mix(40°C)	6.0	1:20	0.68392	58	40	70%/800
Quick 15'	2.0	0:15	0.035	32	Cold	70%/800
Mix(60°C)	6.0	1:30	1.10505	58	60	70%/800

- The above data is for reference only, and the data may change due to different actual use conditions.
- The valves given for programmes other than the ECO 40-60 programme are indicative only.
- Concerning to EN 60456:2016/prA2019 With (EU)2019/2014, (EU)2019/2023, The EU energy efficiency class is: D  
Energy test program: ECO 40-60. Other as the default.  
Half load for 6.0Kg machine:3.0Kg.  
Quarter load for 6.0Kg machine:2.0Kg.

# OPERATION

## ■ Programmes

Programme	Load(kg)	Display Time
	7.0	7.0 1200
Cotton Cold	7.0	2:10
Cotton 20°C	7.0	2:20
Cotton 40°C	7.0	2:40
Cotton 60°C	7.0	3:00
Jeans	7.0	1:48
Delicate	2.0	0:50
ECO 40-60	7.0	3:28
Rinse & Spin	7.0	0:20
Spin Only	7.0	0:12
Hygiene 90°C	3.5	2:18
Mix 60°C	7.0	1:30
Mix 40°C	7.0	1:20
Mix 20°C	7.0	1:00
Rapid 45'	2.0	0:45
Quick 15'	2.0	0:15



### Note!

- The parameters in this table are only for user's reference. The actual parameters maybe different with the parameters in above mentioned table.

# OPERATION

## Programmes

Cycle	Nominal capacity in kg	Cycle duration in hours and minutes	Energy consumption in kWh/operating cycle	Water consumption in liter//operating cycle	Highest temperature ature °C <sup>1)</sup>	residual moisture in % /spin speed <sup>2)</sup>
ECO 40-60	7.0	3:28	0.938	55.3	39	62%/1200
	3.5	2:42	0.6	41.5	33	62%/1200
	2.0	2:42	0.43	35.6	26	62%/1200
Cotton(20°C)	3.5	2:20	0.438	65	20	65%/1000
Cotton(60°C)	7.0	3:00	1.42	65	60	65%/1000
Mix(40°C)	7.0	1:20	0.74242	65	40	65%/1000
Quick 15'	2.0	0:15	0.035	33	Cold	70%/800
Mix(60°C)	7.0	1:30	1.21035	65	60	65%/1000

- The above data is for reference only, and the data may change due to different actual use conditions.
- The values given for programmes other than the ECO 40-60 programme are indicative only.
- Concerning to EN 60456:2016/prA2019 With (EU)2019/2014, (EU)2019/2023, The EU energy efficiency class is: D  
Energy test program: ECO 40-60. Other as the default.  
Half load for 7.0Kg machine:3.5Kg.  
Quarter load for 7.0Kg machine:2.0Kg.

# OPERATION

---

## ■ Programmes

- 1) The highest temperature reached by the laundry in the wash cycle for at least 5 minutes.
- 2) Residual moisture after the wash cycle in water content percent and the spin speed at which this was achieved.
- 3) The ECO 40-60 programme is able to clean normally soiled cotton laundry declared to be washable at 40°C or 60°C, together in the same cycle. This programme is used to assess the compliance with the regulation (EU) 2019/2023.

The most efficient programmes in terms of energy consumption are generally those that perform at lower temperatures and longer duration.

Loading the household washer up to the capacity indicated for the respective programmes will contribute to energy and water savings.

Noise and remaining moisture content are influenced by the spinning speed: the higher the spinning speed in the spinning phase, the higher the noise and the lower the remaining moisture content.

### ! Caution!

- If there is any break in the power supply while the machine is operating, a special memory stores the selected programme. The machine will continue the programme when the power supply is re-established.

# OPERATION

## ■ Programmes

Programmes are available according to the laundry type.

Programmes	
Cotton	Hard-wearing textiles, heat-resistant textiles made of cotton or linen.
Hygiene 90°C	Washing machine can kill some bacterium, and achieve hygiene effect.
Rapid 45'	This programme is suitable for washing not very dirty clothes, save more energy and washing.
Mix	Mixed load consisting of textiles made of cotton and synthetics.
Jeans	Specially for jeans.
Quick 15'	Extra short programme approx, suitable for lightly soiled washing as a small amounts of laundry.
Spin Only	Extra spin with selectable spin speed.
Rinse&Spin	Extra rinse with spin.
ECO 40-60	Default 40°C, not selectable, suitable for laundry washing at about 40°C-60°C.
Delicate	For delicate, washable textiles, e.g. made of silk, satin, synthetic fibres or blended fabrics.

# OPERATION

## ■ Option

Cycle	Default Temperature	Default spin speed in rpm		Additional functions
		1000	1200	
<b>Wash cycles</b>				
Cotton Cold	Cold	800	1000	⌚, ⚡, 🌟,
Cotton 20°C	20	800	1000	⌚, ⚡, 🌟,
Cotton 40°C	40	800	1000	⌚, ⚡, 🌟,
Cotton 60°C	60	800	1000	⌚, ⚡, 🌟,
Jeans	40	800	1000	⌚, ⚡, 🌟,
Delicate	20	800	800	⌚, 🌟,
ECO 40-60	60	1000	1200	⌚,
Rinse & Spin	--	800	1000	⌚, 🌟,
Spin Only	--	800	1000	⌚,
Hygiene 90°C	90	1000	1000	⌚, ⚡, 🌟,
Mix 60°C	60	800	1000	⌚, ⚡, 🌟,
Mix 40°C	40	800	1000	⌚, ⚡, 🌟,
Mix 20°C	20	800	1000	⌚, ⚡, 🌟,
Rapid 45'	40	800	1000	⌚, ⚡, 🌟,
Quick 15'	Cold	800	800	⌚,

### ⚠ Note!

- For the maximum spin speed, program time, and other details of the ECO 40-60 program, please refer to the content on the Product Fiche page.
- The table shows which cycle offers which options for adjustment. If an adjustment is not possible for a cycle.

# OPERATION



## Pre Wash

The Prewash function can get an extra wash before main wash,it is suitable for washing the dust rises to surface of the clothes;You need to put detergent into the Case (I) when select it.



## Extra Rinse

The laundry will undergo extra rinse once after you select it.



## Delay

Set the Delay function:

1. Select a programme
- 2.Press the Delay button to choose the time(the delaying time is 0-24 H.)
- 3.Press [Start/Pause] to commence the delay operation



Choose the Programme

Setting time

Start

Cancel the Delay function:

Press the [Delay] button until the display be 0H.It should be pressed before starting the programme. If the programme already started, should select [Off] to reset the programme.

## ① Caution!

- If there is any break in the power supply while the machine is operating, a special memory stores the selected programme and when the power is restarted, press the [Start/Pause]button the program will continue.

# OPERATION



## Child Lock

To avoid mis operation by children.



Start

Press [Extra Rinse] and [Pre Wash]  
3 sec. till buzzer beep.

## ① Caution!

When the Child Lock is activated, the display will alternately show "CL" and the remaining time.

Pressing any other button will cause the Child Lock indicator to flash for 3 sec.

When the program ends, "CL" and "END" will alternate on the display for 10 sec, then the indicator will flash for 3 sec.

The Child Lock deactivates the function of all buttons except the On/Off button and the Child lock button!

Only the simultaneous pressing of the two buttons [Extra Rinse] and [Pre Wash] can deactivate the Child Lock!

Please deactivate the Child Lock before selecting a new program!



## Spin

Press the button to change the spin speed.

1000: 0-400-600-800-1000    1200: 0-400-600-800-1000-1200



## Mute the buzzer



Start

Press the [Delay]&[Spin] button for 3sec.  
the buzzer is mute.

To act the buzzer function, press the two buttons again for 3 seconds. The setting will be kept until the next reset.

## ① Caution!

- After Muting the buzzer function, the sounds will not be activated any more.

# MAINTENANCE

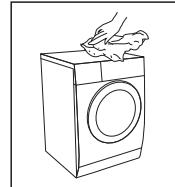
## ■ Cleaning and Care

### ⚠ Warning!

- Always unplug the appliance and close the water tap before cleaning and maintenance.

### Cleaning the Cabinet

Proper maintenance on the washing machine can extend its working life. The surface can be cleaned with diluted non-abrasive neutral detergents when necessary. If there is any water overflow, use a cloth to wipe it off immediately. Never use sharp items to clean the appliance.



### ❗ Caution!

- Never use abrasive or caustic agents, formic acids or its diluted solvents or similar substances, like alcohol or chemical products.

### Cleaning the Drum

Any rust stains left inside the drum by metal articles must be removed immediately using chlorine-free detergents. Never use steel wool for cleaning the drum!

### 📌 Note!

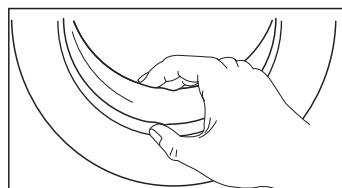
- Keep any laundry away from the machine while cleaning the drum.

### Cleaning the Door Seal and Glass

Wipe the glass and seal after each wash to remove lint and stains. If lint builds up it can cause leakages.

Remove any coins, buttons and other objects from the seal after each wash.

Clean the Door Seal and Glass every month to ensure the normal operation of the appliance.



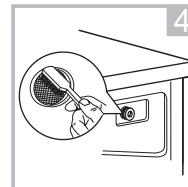
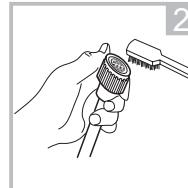
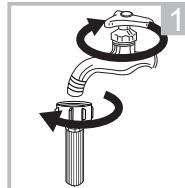
# MAINTENANCE

## Cleaning the Inlet Filter

### Note!

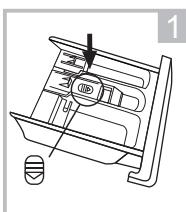
- Diminishing water flow is a sign that the filter need to be cleaned.

1. Close the tap and remove the water supply hose from it.
2. Clean the filter with a brush.
3. Unscrew the water supply hose from the backside of the machine. Pull out the filter with long nose pliers.
4. Use a brush to clean the filter.
5. Reinstall the filter to the water inlet and reconnect the water supply hose.
6. Clean the Inlet filter every 3 months to ensure the normal operation of the appliance.

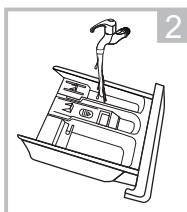


## Clean The Detergent Dispenser

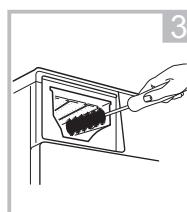
1. Press down the release [ ① ] on the softener cover and pull the dispenser drawer out of the recess. Clean the inside of the recess with a brush.
2. Lift the softener cover off the dispenser drawer and wash both items with water.
3. Restore the softener cover and push the drawer back into the recess.



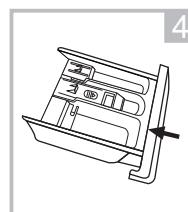
Press the release and remove the dispenser drawer



Clean the dispenser drawer and the softener cover under water



Clean the recess with an soft brush



Insert the dispenser drawer

### Note!

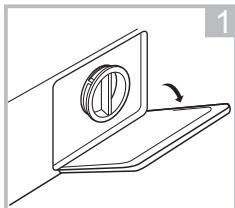
- Do not use abrasive or caustic agents to clean plastic parts.
- Clean the detergent dispenser every 3 months to ensure the normal operation of the appliance.

# MAINTENANCE

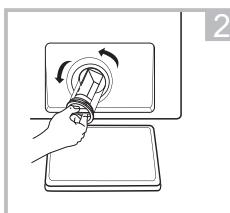
## Cleaning the Drain Pump Filter

### ⚠ Warning!

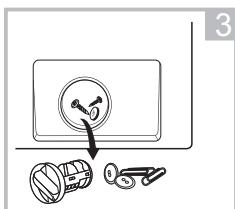
- Make sure that the machine has finished the washing cycle and is empty. Switch it off and unplug it before cleaning the drain pump filter.
- Be careful of hot water. Allow the water to cool down. Risk of scalding!
- Clean the filter periodically every 3 months to ensure the normal operation of the appliance.



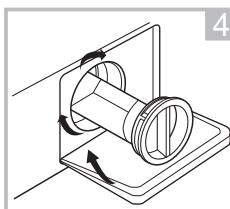
Open the lower cover cap



Open the filter by turning  
to the counter clockwise



Remove extraneous matter



Close the lower cover cap

### ❗ Caution!

- When the appliance is in use and depending on the programme selected there can be hot water in the pump. Never remove the pump cover during a wash cycle, always wait until the appliance has finished the cycle, and is empty. When replacing the cover, ensure it is securely re-tightened.

# MAINTENANCE

## Trouble Shooting

Whenever there is a problem with the appliance, check if you can solve it following the tables below. If the problem persists, please contact the customer service.

Description	Possible cause	Solution
Appliance does not start	Door is not closed properly. Clothes are stuck.	Close the door properly and restart. Check the laundry.
Door can't be opened	Safety protection is activated.	Disconnect the power and restart.
Water leakage	Connections are not tight enough.	Check and fasten the water inlet pipe. Check and clean the outlet hose.
Detergent residues in the detergent dispenser	Detergent is damp and/or clotted.	Clean and wipe the detergent dispenser dry.
Indicator or display does not work	PC board or harness have connection problems.	Switch off the power and check if the mains plug is connected properly.
Abnormal noise	Fixing bolts still in place. Floor is not solid or level.	Check if the fixing bolts have been removed Make sure the appliance is installed on a solid and level floor.

## Error Codes

Description	Possible cause	Solution
E30	Door is not closed properly	Close the door properly and restart.
E10	Water injecting problem during wash cycle.	Check if the water pressure is high enough. Straighten the water pipe. Clean the inlet valve filter.
E21	Overtime water draining	Check the drain hose for blockage.
E12	Water overflow	Restart the appliance.
EXX	Others	Restart the appliance. If problem persists, please contact the customer service.

# MAINTENANCE

## ■ Customer service

Spare part for your appliance are available for a minimum of 10 years.

In case of questions please contact our customer service at:

### ⚠ Warning!

Risk of electric shock

- Never try repair an appliance which is defective or presumed to be defective. You may put your own and future users' lives in danger. Only authorised specialists are allowed to carry out this repair work.
- Improper repair will void the warranty and subsequent damages can't be recognized!

## Transport

### IMPORTANT STEPS WHEN MOVING THE APPLIANCE

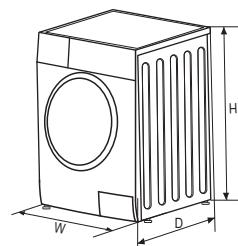
- Unplug the appliance and close the water inlet tap.
- Check, if the door and the detergent dispenser are closed properly.
- Remove the water inlet pipe and the outlet hose from the house installations.
- Let the water drain completely from the appliance (see "Maintenance Cleaning the drain pump filter")
- Important: Re-install the 4 transport bolts in the back of the appliance.
- This appliance is heavy. Transport with care. Never hold any protruding part of the machine when lifting. The machine door cannot be used as a handle.

## ■ Technical Specifications

Power Supply 220-240V~,50Hz

MAX.Current 10A

Standard Water Pressure 0.05MPa~1MPa



Model	Washing Capacity	Dimension (W*D*Hmm)	Net Weight	Rated Power
MF100W60/E	6.0kg	595*400*850	52kg	2050W
MF100W70/E	7.0kg	595*400*850	55kg	2050W

# MAINTENANCE

## ■ Product Fiche

Supplier's name or trade mark<sup>(a)</sup><sup>(c)</sup>:

Supplier's address<sup>(a)</sup><sup>(c)</sup>:

Model identifier<sup>(a)</sup>: MF100W60/E

General product parameters:

Parameter	Value	Parameter	Value
Rated capacity <sup>(b)</sup> (kg)	6.0	Dimensions in cm <sup>(a)</sup> , <sup>(c)</sup>	Height 85
Energy efficiency index <sup>(b)</sup> (EEI <sub>W</sub> )			Width 60
Washing efficiency index <sup>(b)</sup>			Depth 40
Energy consumption in kWh per cycle, based on the eco 40-60 pro- gramme. Actual energy consump- tion will depend on how the appli- ance is used.	0.648	Energy efficiency class <sup>(b)</sup>	D <sup>(d)</sup>
Maximum temperature inside the treated textile <sup>(b)</sup> (°C)	39 Half 31 Quarter 27	Rinsing effectiveness (g/kg) <sup>(b)</sup>	5.0
Spin speed <sup>(b)</sup> (rpm)	1000 Half 1000 Quarter 1000	Water consumption in litre per cycle, based on the eco 40-60 programme. Actual water con- sumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.	43
Programme duration <sup>(b)</sup> (h:min)	3:18 Half 2:36 Quarter 2:36	Weighted remaining moisture content <sup>(b)</sup> (%)	62.9
Airborne acoustical noise emissions in the spinning phase <sup>(a)</sup> (dB(A) re 1 pW)	80	Spin-drying efficiency class <sup>(b)</sup>	C <sup>(d)</sup>
Off-mode (W) (if applicable)	0.50	Type	free-standing
Delay start (W) (if applicable)	4.00	Airborne acoustical noise emis- sion class <sup>(b)</sup> (spinning phase)	C <sup>(d)</sup>

Minimum duration of the guarantee offered by the supplier<sup>(a)</sup><sup>(c)</sup>:

This product has been designed to release silver ions during the washing cycle	NO
--	----

Additional information:

Weblink to the supplier's website, where the information in point 9 of Annex II to Commission Regulation (EU) 2019/2023 (1) is found:

<sup>(a)</sup> this item shall not be considered relevant for the purposes of Article 2(6) of Regulation (EU) 2017/1369.

<sup>(b)</sup> for the eco 40-60 programme.

<sup>(c)</sup> changes to this item shall not be considered relevant for the purposes of paragraph 4 of Article 4 of Regulation (EU) 2017/1369.

<sup>(d)</sup> if the product database automatically generates the definitive content of this cell, the supplier shall not enter these data.

# MAINTENANCE

Supplier's name or trade mark<sup>(a)</sup><sup>(c)</sup>:

Supplier's address<sup>(a)</sup><sup>(c)</sup>:

Model identifier<sup>(a)</sup>: MF100W70/E

General product parameters:

Parameter	Value	Parameter	Value
Rated capacity <sup>(b)</sup> (kg)	7.0	Dimensions in cm <sup>(c)</sup> , (c) Energy efficiency class <sup>(b)</sup>	Height 85
			Width 60
			Depth 40
Energy efficiency index <sup>(b)</sup> (EEI <sub>W</sub> )	80.0	Energy efficiency class <sup>(b)</sup>	D <sup>(d)</sup>
Washing efficiency index <sup>(b)</sup>	1.031	Rinsing effectiveness (g/kg) <sup>(b)</sup>	5.0
Energy consumption in kWh per cycle, based on the eco 40-60 programme. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.	0.69	Water consumption in litre per cycle, based on the eco 40-60 programme. Actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.	45
Maximum temperature inside the treated textile <sup>(b)</sup> (°C)		Rated capacity Half Quarter	39 35 30 Weighted remaining moisture content <sup>(b)</sup> (%)
Spin speed <sup>(b)</sup> (rpm)	1200 1200 1200	Spin-drying efficiency class <sup>(b)</sup>	C <sup>(d)</sup>
Programme duration <sup>(b)</sup> (h:min)			
Airborne acoustical noise emissions in the spinning phase <sup>(b)</sup> (dB(A) re 1 pW)			
Off-mode (W) (if applicable)	0.50	Standby mode (W) (if applicable)	N/A
Delay start (W) (if applicable)	4.00	Networked standby (W) (if applicable)	N/A

Minimum duration of the guarantee offered by the supplier<sup>(a)</sup><sup>(c)</sup>:

This product has been designed to release silver ions during the washing cycle

NO

Additional information:

Weblink to the supplier's website, where the information in point 9 of Annex II to Commission Regulation (EU) 2019/2023 (1) is found:

<sup>(a)</sup> this item shall not be considered relevant for the purposes of Article 2(6) of Regulation (EU) 2017/1369.

<sup>(b)</sup> for the eco 40-60 programme.

<sup>(c)</sup> changes to this item shall not be considered relevant for the purposes of paragraph 4 of Article 4 of Regulation (EU) 2017/1369.

<sup>(d)</sup> if the product database automatically generates the definitive content of this cell, the supplier shall not enter these data.

# MAINTENANCE

---

- 1) The actual energy consumption will depend on how the appliance is used.
- 2) The actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.
- 3) Delivery of the spare parts within 15 working days after having received the order.

## Product Data Sheet concerning (EU) 2019/2014

The product data sheet for your appliance can be found online.

Go to <https://eprel.ec.europa.eu> and enter the model identifier for your appliance to download the data sheet.

The model identifier for your appliance can be found in the technical specifications section.

# CONTENIDO

---

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

■ Instrucciones de Seguridad.....	2
-----------------------------------	---

## INSTALACIÓN

■ Descripción del Producto .....	9
■ Instalación .....	10

## OPERACIÓN

■ Inicio Rápido .....	13
■ Antes de Cada Lavado.....	14
■ Dispensador de Detergente .....	15
■ Panel de Control .....	17
■ Programas.....	18
■ Opción.....	24

## MANTENIMIENTO

■ Limpieza y Cuidado.....	27
■ Resolución de Problemas .....	30
■ Especificaciones Técnicas .....	31
■ Ficha de Producto.....	32

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

## ■ Instrucciones de Seguridad

Lee detenidamente la siguiente información de seguridad y sígala estrictamente para minimizar el riesgo de incendio o explosión, descarga eléctrica y evitar daños a la propiedad, lesiones personales o la muerte. Anulará cualquier garantía debido a no seguir estas instrucciones.

### ⚠ ¡Advertencia!

Esta combinación de símbolo y palabra de advertencia indica una situación peligrosa potencialmente que puede provocar la muerte o lesiones graves a menos que se la evite.

### ❗ ¡Precaución!

Esta combinación de símbolo y palabra de advertencia indica una situación peligrosa potencialmente que puede provocar lesiones leves o de menor importancia o daños a la propiedad y al medio ambiente.

### 💡 ¡Nota!

Esta combinación de símbolo y palabra de advertencia indica una situación peligrosa potencialmente que puede provocar lesiones leves o de menor importancia.

### ⚠ ¡Advertencia!

#### PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA

- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas calificadas para evitar un peligro.
- Si la máquina está dañada, no debe ser operada a menos que sea reparada por el fabricante, su agente de servicio o personas calificadas similares.

¡Riesgo de descarga eléctrica!

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

---

- El aparato puede ser utilizado por niños mayor de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si han sido supervisados o indicados sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden las peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no deben realizar la limpieza y el mantenimiento de usuario sin supervisión.
- Se debe vigilar a los niños para que no jueguen con el aparato.
- Los niños menores de 3 años deben mantenerse alejados del aparato o ser supervisados continuamente.
- Los animales y los niños pueden subirse a la máquina. Compruebe la máquina antes de cada operación.
- Prohibido a subir o sentarse sobre el aparato.

## UBICACIÓN DE INSTALACIÓN Y ENTORNO

- Todas las sustancias de lavado y adicionales deben guardarse en un lugar seguro donde fuera del alcance de los niños.
- No instale la máquina sobre una alfombra. La obstrucción de las aberturas por una alfombra puede dañar la máquina.
- Mantenga el aparato alejado de fuentes de calor y luz solar directa para evitar que las piezas de plástico y goma se corroan.
- No utilice el aparato en ambientes húmedos o habitaciones que contengan gas explosivo o cáustico. En caso de fugas o salpicaduras de agua, deje que el aparato se seque al aire libre.
- El aparato no debe instalarse detrás de una puerta con cerradura, una puerta corredera o una puerta con bisagra que está en el lado opuesto al de la lavadora.

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- No utilice la máquina en habitaciones con una temperatura inferior a 5°C. Esto puede causar daños en algunas partes. Si es inevitable, asegúrese de vaciar completamente el agua del aparato después del uso (Ver "Mantenimiento - Limpieza del filtro de la bomba de drenaje") para evitar daños causados por las heladas.
- Nunca use aerosoles o sustancias inflamables en las proximidades inmediatas del aparato.

## INSTALACIÓN

- Retire todo el material de embalaje y los tornillos de transporte antes de utilizar el aparato. De lo contrario, pueden causar daños graves.
- Este aparato está equipado con una sola válvula de entrada y se puede conectar únicamente al suministro de agua fría.
- La toma de corriente debe ser accesible después de la instalación.
- Antes de lavar la ropa por primera vez, el producto se debe operar una vez a través de todos los procedimientos sin ropa adentro.
- Antes de usar la lavadora, se debe calibrar el producto.
- No coloque ningún objeto excesivamente pesado sobre el aparato, como recipientes de agua o dispositivos de calentamiento.
- Deben usarse los juegos de mangueras nuevos suministrados del aparato y los juegos de mangueras viejos deben dejarse de su uso.
- Presión máxima de entrada de agua 1 MPa. Presión mínima de entrada de agua 0,05 MPa.

## CONEXIÓN ELÉCTRICA

- Asegúrese de que el cable de alimentación no quede atrapado por la máquina, ya que puede dañarse.
- Conectar el producto a una toma de corriente a tierra protegida por un fusible que cumpla con los valores de la tabla "Especificaciones técnicas". La instalación de la conexión a tierra debe realizarla un electricista calificado. Asegúrese de que la máquina esté instalada en conformidad con las normativas locales.

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Las conexiones eléctricas y de agua deben ser realizadas por un técnico calificado en conformidad con las instrucciones del fabricante y las normas de seguridad locales.

## ⚠️ Advertencia!

- No use enchufes múltiples o cables de extensión.
- El aparato no debe tener un dispositivo de interruptor externo, como un temporizador, ni conecta con un circuito que se enciende y apaga regularmente.
- No desenchufe el enchufe de la toma de corriente si hay gas inflamable alrededor.
- Nunca desconecte el enchufe con las manos mojadas.
- Saque el enchufe por la base, no tirando del cable.
- Si no se está utilizando, desenchufe siempre el aparato .

## CONEXIONES DE AGUA

- Verifique las conexiones de los tubos de entrada de agua, el grifo de agua y la manguera de salida para detectar posibles problemas debido a cambios de presión del agua. Si las conexiones se aflojan o tienen fugas, cierre el grifo de agua y repárelas. No utilice el aparato antes de que las tuberías y mangueras hayan sido instaladas correctamente por personas calificadas.
- La puerta de vidrio puede ser muy caliente durante la operación. Mantenga a los niños y las mascotas alejados de la máquina mientras esté en funcionamiento.
- Las mangueras de entrada y salida de agua deben instalarse de forma segura y permanecer intactas. De lo contrario, pueden producirse fugas de agua.
- No retire el filtro de la bomba de drenaje cuando todavía haya agua en el aparato. Pueden salir grandes cantidades de agua y tener la existencia de riesgo de quemaduras debido al agua caliente.

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

---

## OPERACIÓN Y MANTENIMIENTO

- Nunca utilice disolventes inflamables, explosivos o tóxicos. No utilice gasolina, alcohol, etc. como detergentes. Seleccione solo detergentes que sean adecuados para el lavado a máquina.
- Asegúrese de que todos los bolsillos estén vacíos. Los elementos afilados y rígidos como monedas, broches, clavos, tornillos, piedras, etc. pueden causar daños graves a la máquina.
- Retire todos los objetos de los bolsillos, como encendedores y fósforos, antes de usar el aparato.
- Enjuague minuciosamente las prendas que se hayan lavado a mano.
- Antes de realizar el secado en el aparato, deben lavarse en caliente con una cantidad extra de detergente, en caso de que los artículos se hayan ensuciado con sustancias como aceite de cocina, acetona, alcohol, gasolina, queroseno, quitamanchas, trementina, cera y quitaceras.
- Los artículos que contengan goma espuma (espuma de látex), gorros de ducha, tejidos impermeables, artículos con respaldo de goma y ropa o almohadas con almohadillas de goma espuma no se deben secar en la máquina.
- Deben usarse suavizantes de telas o productos similares como se recomienda en sus instrucciones.
- Nunca intente abrir la puerta a la fuerza. La puerta se desbloqueará poco después del final de un ciclo.
- No cierre la puerta con demasiada fuerza. Si le resulta difícil cerrar la puerta, verifique que la ropa esté colocada y distribuida correctamente.

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Desenchufe siempre el aparato y cierre el grifo del agua antes de la limpieza y el mantenimiento y posterior a cada uso.
- No vierta agua por encima del aparado para la limpieza. ¡Riesgo de descarga eléctrica!
- Las reparaciones solo deben ser realizadas por el fabricante, su agente de servicio o personas calificadas de manera similar para evitar un peligro. El productor no será responsable de los daños causados por la intervención de personas no autorizadas.

## TRANSPORTE

- Antes del transporte:
  - Los pernos deben ser reinstalados en la máquina por una persona especializada.
  - El agua acumulada debe drenarse fuera de la máquina.
- Este aparato es pesado. Transporte con cuidado. Nunca sujeté ninguna parte sobresaliente de la máquina al levantarla. La puerta de la máquina no se puede utilizar como tirador.

## USO PREVISTO

El producto está destinado únicamente para uso doméstico y para textiles en cantidades domésticas aptas para lavar y secar a máquina. Este aparato es solo para uso en interiores y no está diseñado para uso empotrado. Úselo únicamente según estas instrucciones. El aparato no está diseñado para uso comercial.

Cualquier otro uso se considera impropio. El productor no se hace responsable de los daños o lesiones que puedan resultar de ello.

- Este aparato está diseñado para ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, tales como:
  - Áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
  - Casas rurales;
  - Por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
  - Entornos tipo alojamiento y desayuno;
  - Áreas de uso común en bloques de viviendas o en lavanderías.

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

---

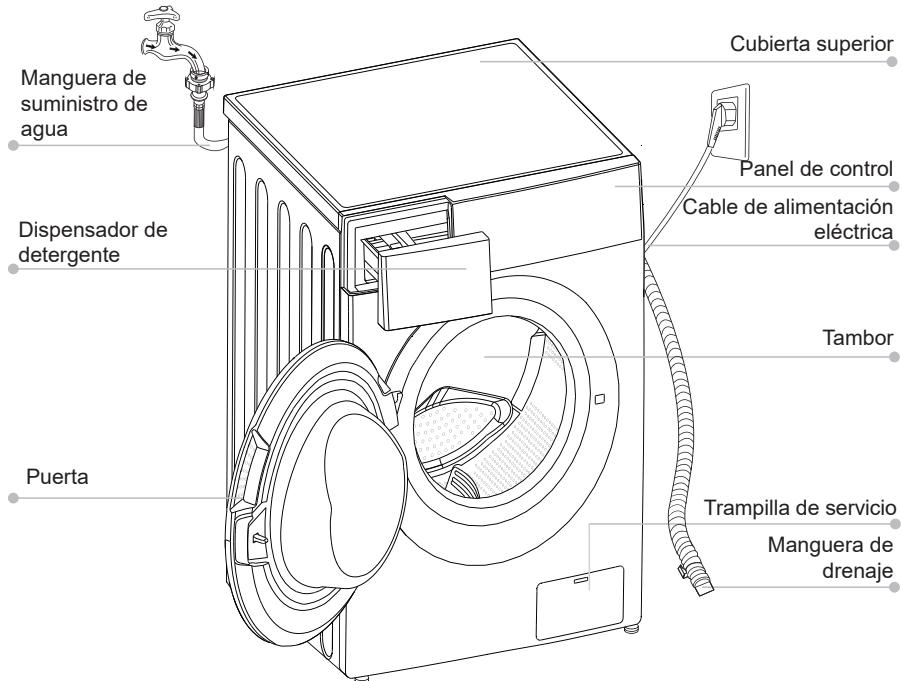
## Embalaje / Aparato antiguo



Esta marca indica que este producto no debe desecharse con otros desechos domésticos en toda la UE. Para evitar posibles daños al medio ambiente o la salud humana debido a la eliminación incontrolada de desechos, recíclelo con plena responsabilidad para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para la devolución del dispositivo usado, use los sistemas de recogida o póngase en contacto con el minorista donde compró el producto. Ellos regresan y pueden llevar este producto para un reciclaje seguro para el medio ambiente.

# INSTALACIÓN

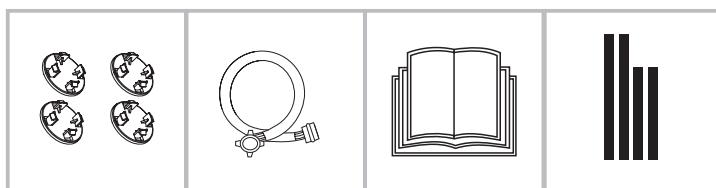
## ■ Descripción del producto



### ⚠ Nota!

- La imagen del producto es solo para ilustración, consulte el producto real como referencia.

### Accesorios



4 x tapas de  
cubierta

1 x manguera de  
suministro de agua fría

1 x manual de  
usuario

Esponja acústica

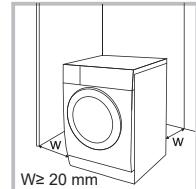
# INSTALACIÓN

## ■ Instalación

### Área de instalación

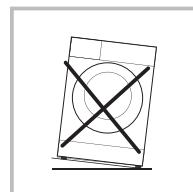
#### ⚠ Advertencia!

- ¡La estabilidad es importante para evitar que el producto se mueva! Asegúrese de que la máquina esté nivelada y estable.
- Asegúrese de que el producto no se apoye sobre el cable de alimentación.
- Asegúrese de mantener las distancias mínimas de las paredes como se muestra en la imagen



Antes de instalar la máquina, se seleccionará la ubicación caracterizada de la siguiente manera:

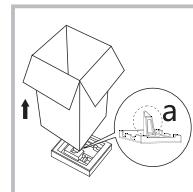
1. Superficie rígida, seca y nivelada
2. Evite la luz solar directa
3. Suficiente ventilación
4. La temperatura ambiente es superior a 0°C
5. Manténgase alejado de fuentes de calor como aparatos de carbón o gas.



### Desembalaje de la lavadora

#### ⚠ Advertencia!

- El material de embalaje (por ejemplo, membranas, espuma de poliestireno) puede ser peligroso para los niños.
- ¡Existe riesgo de asfixia! Mantenga todo el embalaje fuera del alcance de los niños.



1. Retire la caja de cartón y el embalaje de espuma de poliestireno.
2. Levante la lavadora y retire el embalaje de la base. Asegúrese de retirar la espuma triangular pequeña (a) con el embalaje inferior juntos. De lo contrario, coloque la unidad sobre la superficie lateral y extráigala manualmente.
3. Retire la cinta que sujeta el cable de alimentación y la manguera de drenaje.
4. Retire la manguera de entrada del tambor.

# INSTALACIÓN

## Retire los pernos de transporte

### ⚠️ Advertencia!

- Debe quitar los pernos de transporte de la parte trasera antes de usar el producto.



Afloje los 4 tornillos de transporte con una llave.



Retire los pernos, incluidas las piezas de goma, y guárdelos para el uso en el futuro.



Cierre los orificios con las tapas de la cubierta.

## Nivelación de la lavadora

### ⚠️ Advertencia!

- Las tuercas de bloqueo de las cuatro patas deben atornillarse firmemente contra la carcasa.



1. Afloje la contratuerca.
2. Gire el pie hasta que llegue al suelo.
3. Ajuste las patas y bloquee las tuercas con una llave. Asegúrese de que la máquina esté nivelada y estable.

## Conecte la manguera de suministro de agua

### ⚠️ Advertencia!

- Para evitar fugas o daños por agua, siga las instrucciones de este capítulo.
- No retuerza, aplaste ni modifique la manguera de entrada de agua.



Conecte la manguera de suministro de agua a la válvula de entrada de agua y un grifo de agua fría como se indica.



### 💡 Nota!

- Conéctese manualmente, no utilice herramientas. Compruebe si las conexiones están apretadas.

# INSTALACIÓN

## Manguera de drenaje

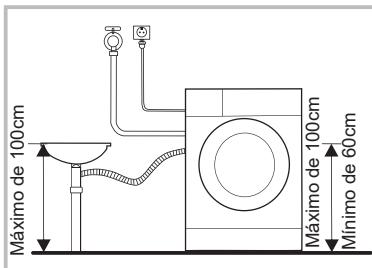
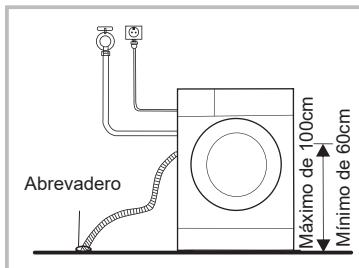
### ⚠️ Advertencia!

- No retuerza ni alargue la manguera de drenaje.
- Coloque la manguera de drenaje correctamente; de lo contrario, podrían producirse daños por fugas de agua.

Hay dos formas de colocar el extremo de la manguera de drenaje:

1. Ponlo en el abrevadero.

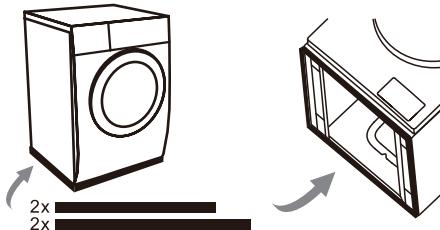
2. Conéctelo a la tubería de drenaje de derivación del canal.



## Esponja Acústica

### 💡 Nota!

- Asegúrese de ensamblar las esponjas acústicas, que pueden reducir efectivamente el ruido causado por la máquina mientras funciona, para brindarle un entorno de vida más tranquilo y silencioso.



1. Coloque la máquina en el piso, usando algunos materiales suaves como espuma o ropa entre la máquina y el piso para la protección;
2. Pegue las 2 esponjas más largas en los bordes inferiores más largos de la máquina y las 2 esponjas más cortas en los bordes inferiores más cortos.

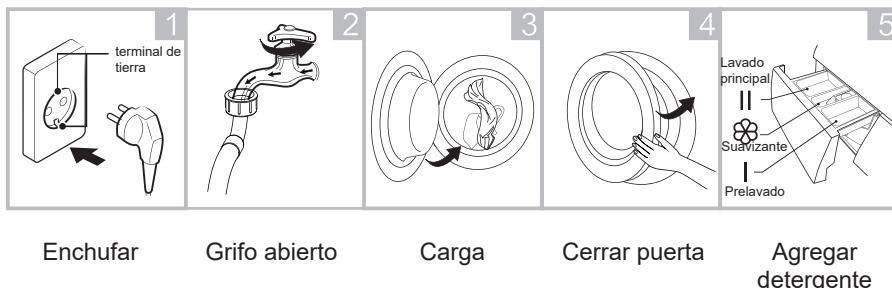
# OPERACIÓN

## ■ Inicio Rápido

### ① ¡Precaución!

- Antes de lavar, asegúrese de que la lavadora secadora esté instalada correctamente.
- Su electrodoméstico fue revisado minuciosamente antes de salir de fábrica. Para eliminar el agua residual y neutralizar los posibles olores, se recomienda limpiar su electrodoméstico antes del primer uso. Por este motivo, inicie el programa Algodón a 90°C sin ropa ni detergente.

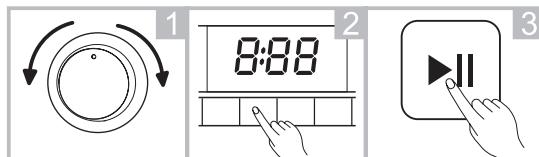
### 1. Antes de lavado



### ↳ ¡Nota!

- Es necesario agregar detergente en el compartimiento I si se selecciona la función de Prelavado.

### 2. Lavado



Seleccione programa

Seleccione la función o mantenga la configuración predeterminada

Presione Start / Pause (Inicio / Pausa)

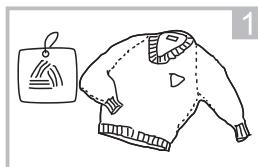
### 3. Después de lavado

Pitido del zumbador y visualización de "End" en la pantalla.

# OPERACIÓN

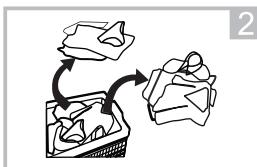
## ■ Antes de cada lavado

- La temperatura ambiente de la lavadora debe ser de 5-40°C. Si se usa por debajo de 0°C, la válvula de entrada y el sistema de drenaje pueden dañarse. Si la máquina se instala bajo la condición de congelación, se debe ser trasladada a un lugar con temperatura ambiente normal para garantizar que la manguera de suministro de agua y la manguera de drenaje se puedan descongelar antes de su uso.
- Consulte las etiquetas de cuidado de la ropa y las instrucciones de uso del detergente antes de lavar. Utilice un detergente que no haga espuma o que produzca menos espuma, adecuado para lavar a máquina correctamente.



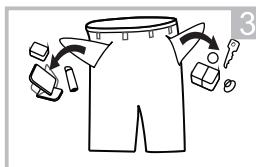
1

Revise la etiqueta de cuidado



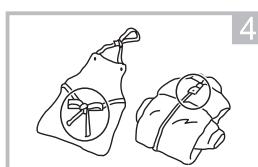
2

Clasifique la ropa según el color y el tipo de tejido



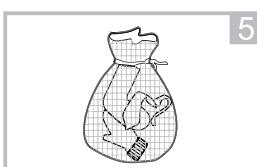
3

Saque todos los artículos del embalaje



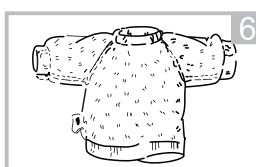
4

Ate las tiras y cinturones textiles largos, cierre las cremalleras y abotoné



5

Coloque los artículos pequeños en una bolsa de lavandería.



6

Dale la vuelta a la tela de pelo largo y fácil de hacer bolitas

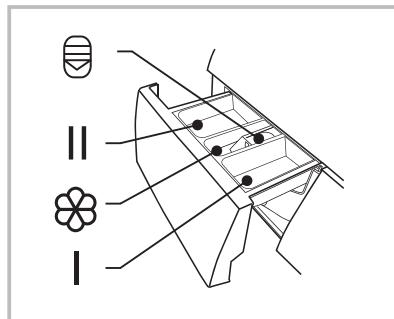
### ⚠ Advertencia!

- No lave artículos que se hayan limpiado, lavado, remojado o tocado con sustancias combustibles o explosivas como cera, aceite, pintura, gasolina, alcohol, queroseno y otros materiales inflamables.
- Lavar prendas sueltas puede crear fácilmente una gran excentricidad y provocar alarma debido al desequilibrio. Por lo tanto, se sugiere agregar una o dos prendas más al lavado para que el centrifugado se pueda realizar sin problemas.

# OPERACIÓN

## ■ Dispensador de detergente

- I Prelavado
- II Lavado principal
- ❖ Suavizante
- ☒ Suelte el botón para sacar el dispensador



### ! ¡Precaución!

- Solo es necesario agregar detergente en el "compartimiento I" después de seleccionar la función de Prelavado.

Programa			❖	Programa			❖
Algodón frío	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	Centrifugado único	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
Algodón de 20°C	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	Higiene de 90°C	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
Algodón de 40°C	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	Mezcla de 60°C	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
Algodón de 60°C	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	Mezcla de 40°C	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
Pantalones	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	Mezcla de 20°C	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
Delicado		<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	Rápido de 45'	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
ECO 40-60		<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	Rápido de 15'		<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
Enjuague & Centrifugado			<input type="radio"/>				

Procesos indispensables     Procesos opcionales

# OPERACIÓN

## Recomendación de detergente

Detergente de lavado recomendado	Ciclos de lavado	Temperatura del lavado	Tipo de ropa y textil
Detergente de uso intensivo con agentes blanqueadores y abrillantadores ópticos	Algodón de 40°C, Algodón de 60°C, Higiene de 90°C	40/60/90	Ropa blanca hecha de algodón o lino a prueba de ebullición
Detergente de color sin blanqueador ni blanqueadores ópticos	Algodón Frío, Algodón de 20°C	Frío/20	Ropa de color hecha de algodón o lino
Detergente de color o suave sin abrillantadores ópticos	Delicado	20	Ropa de color hecha de fibras de fácil cuidado o materiales sintéticos
Detergente de lavado suave	Delicado	20	Tejidos delicados, seda, viscosa.

### 💡 ¡Nota!

- El detergente o aditivo aglomerante o viscoso se puede diluir en un poco de agua antes de verterlo en el dispensador de detergente, para evitar que su entrada se bloquee y provoque un desborde de agua.
- Elija el tipo de detergente adecuado para obtener un rendimiento máximo de lavado y un consumo mínimo de agua y energía
- Para lograr el mejor resultado de limpieza, es importante una dosificación adecuada de detergente.
- Utilice una cantidad reducida de detergente si el tambor no está completamente lleno.
- Ajuste siempre la cantidad de detergente a la dureza del agua, si el agua del grifo es blanda, use menos detergente.
- Dosifique de acuerdo con lo sucia que esté su ropa, la ropa menos sucia requiere menos detergente.
- Altamente concentrado (detergente compacto) requiere una dosificación particularmente precisa.

Los siguientes síntomas son un signo de sobredosis de detergente:

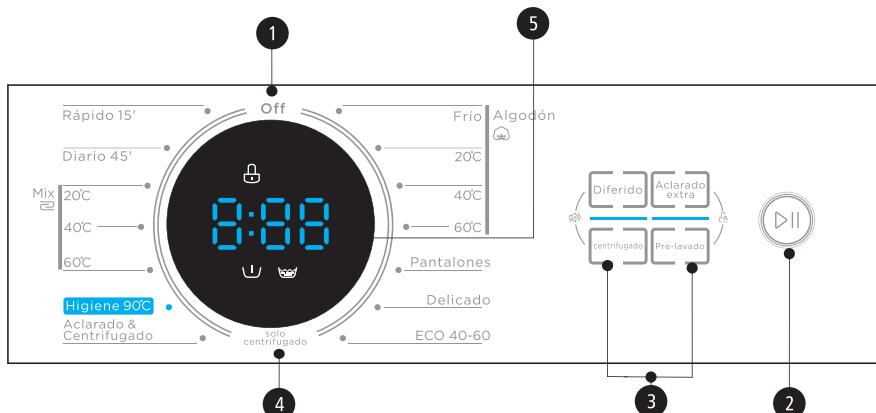
- formación de espuma pesada
- mal resultado de lavado y aclarado

Los siguientes síntomas son un signo de una dosis insuficiente de detergente:

- la ropa se vuelve gris
- acumulación de depósitos de cal en el tambor, el elemento calefactor y / o la ropa

# OPERACIÓN

## ■ Panel de Control



### 1 Poder

El producto está encendido / apagado.

### 3 Opción

Esto le permite seleccionar una función adicional y se iluminará cuando se seleccione.

### 5 Pantalla de visualización

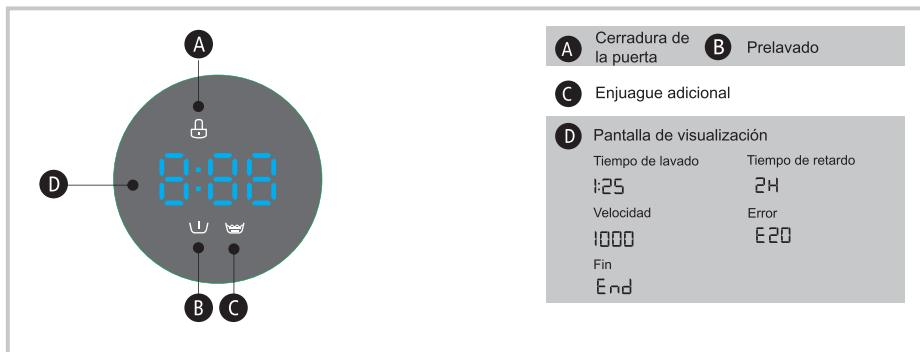
La pantalla de visualización muestra la configuración, el tiempo restante estimado, las opciones y los mensajes de estado de su lavadora. La pantalla permanecerá encendida durante el ciclo.

### 2 Inicio /Pausa

Presione el botón para iniciar o pausar el ciclo de lavado.

### 4 Programas

Disponible según el tipo de ropa.



# OPERACIÓN

## ■ Programas

Programa	Carga (kilogramo)	Tiempo de visualización
	6,0	6,0
		1000
Algodón frío	6,0	2:10
Algodón de 20°C	6,0	2:20
Algodón de 40°C	6,0	2:40
Algodón de 60°C	6,0	3:00
Pantalones	6,0	1:48
Delicado	2,0	0:50
ECO 40-60	6,0	3:18
Enjuague & Centrifugado	6,0	0:20
Centrifugado único	6,0	0:12
Higiene de 90°C	3,0	2:18
Mezcla de 60°C	6,0	1:30
Mezcla de 40°C	6,0	1:20
Mezcla de 20°C	6,0	1:00
Rápido de 45'	2,0	0:45
Rápido de 15'	2,0	0:15



### ¡Nota!

- Los parámetros de esta tabla son solo para referencia de usuario. Es posiblemente que los parámetros reales sean diferentes a los de la tabla mencionada anteriormente.

# OPERACIÓN

## ■ Programas

Ciclo	Capacidad nominal en kg	Duración del ciclo en horas y minutos	Consumo de agua en litros // ciclo de funcionamiento	Temperatura más alta °C <sup>1)</sup>	Moisture residual en % / velocidad de centrifugado <sup>2)</sup>
ECO 40-60	6,0	3:18	0,859	52,5	39 61%/1000
	3,0	2:36	0,544	38,7	31 61%/1000
	1,5	2:36	0,386	32,6	27 66%/1000
Algodón (20°C)	3,0	2:20	0,426	58	20 70%/800
Algodón (60°C)	6,0	3:00	1,315	58	60 70%/800
Mezcla (40°C)	6,0	1:20	0,68392	58	40 70%/800
Rápido de 15'	2,0	0:15	0,035	32	Frío 70%/800
Mezcla (60°C)	6,0	1:30	1,10505	58	60 70%/800

- Los datos anteriores son solo de referencia y pueden cambiar debido a diferentes condiciones de uso reales.
- Las válvulas proporcionadas para programas distintos al programa ECO 40-60 son solo indicativas.
- Con respecto a EN 60456: 2016 / prA2019 con (UE) 2019/2014, (UE) 2019/2023, el nivel de eficiencia energética de la UE es: D  
Programa de prueba de energía: ECO 40-60. Otro como predeterminado.  
Media carga para máquina de 6,0Kg: 3,0Kg.  
Cuarto de carga para máquina de 6,0Kg: 2,0Kg.

# OPERACIÓN

## ■ Programas

Programa	Carga (kilogramo)	Tiempo de visualización
	7,0	7,0 1200
Algodón frío	7,0	2:10
Algodón de 20°C	7,0	2:20
Algodón de 40°C	7,0	2:40
Algodón de 60°C	7,0	3:00
Pantalones	7,0	1:48
Delicado	2,0	0:50
ECO 40-60	7,0	3:28
Enjuague & Centrifugado	7,0	0:20
Centrifugado único	7,0	0:12
Higiene de 90°C	3,5	2:18
Mezcla de 60°C	7,0	1:30
Mezcla de 40°C	7,0	1:20
Mezcla de 20°C	7,0	1:00
Rápido de 45'	2,0	0:45
Rápido de 15'	2,0	0:15



### ¡Nota!

- Los parámetros de esta tabla son solo para referencia de usuario. Es posiblemente que los parámetros reales sean diferentes a los de la tabla mencionada anteriormente.

# OPERACIÓN

## ■ Programas

Ciclo	Capacidad nominal en kg	Duración del ciclo en horas y minutos	Consumo de energía en kWh / ciclo de funcionamiento	Consumo de agua en litros // ciclo de funcionamiento	Temperatura más alta °C <sup>1)</sup>	Moisture residual en % / velocidad de centrifugado <sup>2)</sup>
ECO 40-60	7,0	3:28	0,938	55,3	39	62%/1200
	3,5	2:42	0,6	41,5	33	62%/1200
	2,0	2:42	0,43	35,6	26	62%/1200
Algodón (20°C)	3,5	2:20	0,438	65	20	65%/1000
Algodón (60°C)	7,0	3:00	1,42	65	60	65%/1000
Mezcla (40°C)	7,0	1:20	0,74242	65	40	65%/1000
Rápido de 15'	2,0	0:15	0,035	33	Frío	70%/800
Mezcla (60°C)	7,0	1:30	1,21035	65	60	65%/1000

- Los datos anteriores son solo de referencia y pueden cambiar debido a diferentes condiciones de uso reales.
- Las válvulas proporcionadas para programas distintos al programa ECO 40-60 son solo indicativas.
- Con respecto a EN 60456: 2016 / prA2019 con (UE) 2019/2014, (UE) 2019/2023, el nivel de eficiencia energética de la UE es: D  
Programa de prueba de energía: ECO 40-60. Otro como predeterminado.  
Media carga para máquina de 7,0Kg: 3,5Kg.  
Cuarto de carga para máquina de 7,0Kg: 2,0Kg

# OPERACIÓN

## ■ Programas

- 1) La temperatura más alta alcanzada por la ropa en el ciclo de lavado durante al menos 5 minutos.
- 2) Humedad residual después del ciclo de lavado en porcentaje de contenido de agua y la velocidad de centrifugado a la que se logró.
- 3) El programa ECO 40-60 puede limpiar prendas de algodón con suciedad normal declaradas lavables a 40°C o 60°C, juntas en el mismo ciclo. Este programa se utiliza para evaluar el cumplimiento del reglamento (UE) 2019/2023.

Los programas más eficientes por lo que respecta a consumo de energía generalmente son aquellos que funcionan a temperaturas más bajas y mayor duración.

Cargar la lavadora doméstica hasta la capacidad indicada para los respectivos programas, que ayudará al ahorro de energía y agua.

El ruido y el contenido de humedad restante están influenciados por la velocidad de centrifugado: cuanto mayor sea la velocidad de centrifugado en la fase del centrifugado, será alta el ruido y el contenido de humedad restante será menor.

### ! ¡Precaución!

- Si hay alguna interrupción en la fuente de alimentación mientras la máquina está en funcionamiento, una memoria especial guarda el programa seleccionado. La máquina continuará el programa cuando se restablezca la fuente de alimentación.

# OPERACIÓN

## ■ Programas

Los programas están disponibles según el tipo de ropa sucia.

### Programa

Algodón	Textiles resistentes, textiles resistentes al calor de algodón o lino.
Higiene de 90°C	La lavadora puede matar algunas bacterias y lograr la higiene.
Rápido de 45'	Este programa es adecuado para lavar ropa no muy sucia, ahorrar más energía y lavar.
Mezcla	Carga mixta compuesta por textiles de algodón y sintéticos.
Pantalones	Especialmente para jeans.
Rápido de 15'	Programa extra corto, adecuado para ropa poco sucia como pequeñas cantidades de ropa.
Centrifugado único	Centrifugado adicional con velocidad de centrifugado seleccionable.
Giro de enjuague	Enjuague adicional con centrifugado.
ECO 40-60	Por defecto 40°C, no seleccionable, adecuado para el lavado de ropa a aproximadamente de 40°C-60°C..
Delicado	Para tejidos delicados y lavables, por ejemplo, hecho de seda, satén, fibras sintéticas o tejidos mixtos.

# OPERACIÓN

## ■ Opción

Ciclo	Temperatura predeterminada (°C)	Velocidad de centrifugado predeterminada en rpm	Funciones adicionales
Ciclos de lavado		1000      1200	
Algodón frío	Frío	800      1000	⌚, ⚡, 🌄,
Algodón de 20°C	20	800      1000	⌚, ⚡, 🌄,
Algodón de 40°C	40	800      1000	⌚, ⚡, 🌄,
Algodón de 60°C	60	800      1000	⌚, ⚡, 🌄,
Pantalones	40	800      1000	⌚, ⚡, 🌄,
Delicado	20	800      800	⌚, 🌄,
ECO 40-60	60	1000      1200	⌚,
Enjuague & Centrifugado	--	800      1000	⌚, 🌄,
Centrifugado único	--	800      1000	⌚,
Higiene de 90°C	90	1000      1000	⌚, ⚡, 🌄,
Mezcla de 60°C	60	800      1000	⌚, ⚡, 🌄,
Mezcla de 40°C	40	800      1000	⌚, ⚡, 🌄,
Mezcla de 20°C	20	800      1000	⌚, ⚡, 🌄,
Rápido de 45'	40	800      1000	⌚, ⚡, 🌄,
Rápido de 15'	Frío	800      800	⌚,

### ⚠ ¡Nota!

- Para conocer la velocidad máxima de centrifugado, el tiempo del programa y otros detalles del programa ECO 40-60, consulte el contenido de la página Ficha del Producto.
- La tabla muestra qué ciclo ofrece qué opciones de ajuste. Si un ajuste no es posible para un ciclo.

# OPERACIÓN



## Prelavado

La función de Prelavado puede obtener un lavado adicional antes del lavado principal, es adecuada para lavar el polvo que sube a la superficie de la ropa; debe poner detergente en el estuche (I) cuando lo seleccione.



## Enjuague adicional

La ropa se someterá a un enjuague adicional una vez que la seleccione.

Delay

## Retraso

Configure la función Retraso:

1. Seleccionar un programa
2. Presione el botón Delay (Retraso) para elegir el tiempo (el tiempo de retraso es 0-24H.)
3. Pulse [Start/Pause (Start/Pause (Inicio/Pausa)) para comenzar la operación de retraso.



Delay



Inicio

Elige el programa

Ajuste de tiempo

Cancele la función Retraso:

Presione el botón [Delay (Retraso)] hasta que la pantalla sea 0H. Debe presionarse antes de iniciar el programa. Si el programa ya se inició, debe seleccionar [Off (Apagado)] para restablecer el programa.

## ! ¡Precaución!

- Si hay alguna interrupción en el suministro de energía mientras la máquina está funcionando, una memoria especial almacena el programa seleccionado y cuando se reinicia la energía, presione el botón [Start / Pause (Inicio / Pausa)] y el programa continuará.

# OPERACIÓN



## Bloqueo infantil

Para evitar un mal funcionamiento por parte de los niños.



Inicio

Presione [Extra Rinse (Enjuague Adicional)] y [Pre Wash (Prelavado)] 3 segundos hasta el pitido del zumbador.

## ¡Precaución!

Cuando se activa el bloqueo infantil, la pantalla mostrará alternativamente "CL" y el tiempo restante.

Si presiona cualquier otro botón, el indicador de bloqueo infantil parpadeará durante 3 segundos. Cuando finalice el programa, "CL" y "END" se alternarán en la pantalla durante 10 segundos, luego el indicador parpadeará durante 3 segundos.

El bloqueo infantil desactiva la función de todos los botones, excepto el botón de encendido / apagado y el botón de bloqueo infantil.

¡Solo la pulsación simultánea de los dos botones [Extra Rinse (Enjuague Adicional)] y [Pre Wash (Prelavado)] puede desactivar el Seguro para niños!

Desactive el bloqueo infantil antes de seleccionar un nuevo programa.



## Centrifugado

Presione el botón para cambiar la velocidad de centrifugado.

1000: 0-400-600-800-1000

1200: 0-400-600-800-1000-1200



## Silenciar el zumbador



Inicio

Presione el botón [Delay (Retraso)] y [Spin (Centrifugado)] durante 3 segundos. el timbre está mudo.

Para activar la función de zumbador, presione los dos botones nuevamente durante 3 segundos. La configuración se mantendrá hasta el próximo reinicio.

## ¡Precaución!

- Después de silenciar la función de zumbador, los sonidos ya no se activarán.

# MANTENIMIENTO

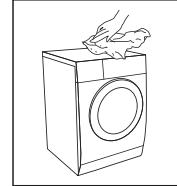
## ■ Limpieza y Cuidado

### ⚠ ¡Advertencia!

- Desenchufe siempre el aparato y cierre el grifo del agua antes de la limpieza y el mantenimiento.

### Limpieza del gabinete

El mantenimiento adecuado de la lavadora puede prolongar su vida útil. La superficie se puede limpiar con detergentes neutros no abrasivos diluidos cuando sea necesario. Si hay algún desbordamiento de agua, use un paño para limpiarlo inmediatamente. Nunca use elementos afilados para limpiar el aparato.



### ⚠ ¡Precaución!

- Nunca use agentes abrasivos o cáusticos, ácidos fórmicos o sus disolventes diluidos o sustancias similares, como alcohol o productos químicos.

### Limpieza del tambor

Cualquier mancha de óxido dejada dentro del tambor por artículos de metal debe eliminarse inmediatamente con detergentes sin cloro. ¡No utilice nunca lana de acero para limpiar el tambor!

### 💡 ¡Nota!

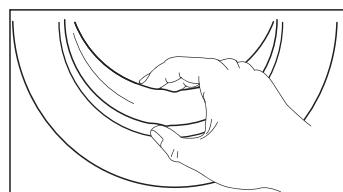
- Mantenga la ropa lejos de la máquina mientras limpia el tambor.

### Limpieza de la junta de la puerta y el vidrio

Limpie el vidrio y selle después de cada lavado para eliminar las pelusas y las manchas. Si se acumula pelusa, pueden producirse fugas.

Retire las monedas, botones y otros objetos del sello después de cada lavado.

Limpie el sello de la puerta y el vidrio todos los meses para garantizar el funcionamiento normal del electrodoméstico.



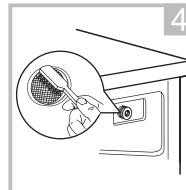
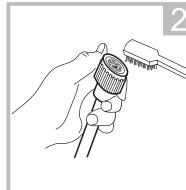
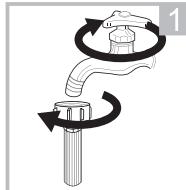
# MANTENIMIENTO

## Limpieza del filtro de entrada



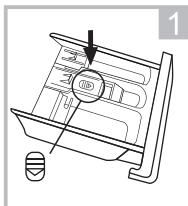
- La disminución del flujo de agua es una señal de que es necesario limpiar el filtro.

1. Cierre el grifo y retire la manguera de suministro de agua.
2. Limpie el filtro con un cepillo.
3. Desatornille la manguera de suministro de agua de la parte trasera de la máquina. Extraiga el filtro con unos alicates de punta larga.
4. Utilice un cepillo para limpiar el filtro.
5. Vuelva a instalar el filtro en la entrada de agua y vuelva a conectar la manguera de suministro de agua.
6. Limpie el filtro de entrada cada 3 meses para asegurar el funcionamiento normal del aparato.



## Limpieza del dispensador de detergente

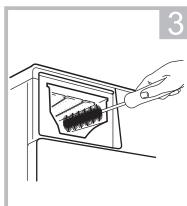
1. Presione hacia abajo el desbloqueo [■] de la cubierta del suavizante y saque el cajón dispensador del hueco. Limpie el interior del hueco con un cepillo.
2. Levante la tapa del suavizante del cajón dispensador y lave ambos artículos con agua.
3. Vuelva a colocar la tapa del suavizante y vuelva a colocar el cajón en el hueco.



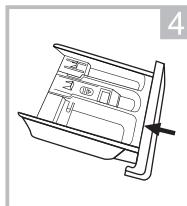
Presione el desbloqueo y retire el cajón dispensador



Limpie el cajón dispensador y la cubierta del suavizante con agua.



Limpie el hueco con un cepillo suave.



Inserte el cajón dispensador



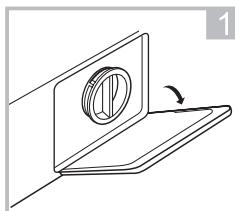
- No utilice agentes abrasivos o cáusticos para limpiar las piezas de plástico.  
• Limpiar el dispensador de detergente cada 3 meses para asegurar el funcionamiento normal del aparato.

# MANTENIMIENTO

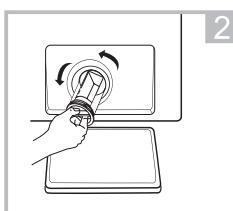
## Limpieza del filtro de la bomba de drenaje

### ⚠ ¡Advertencia!

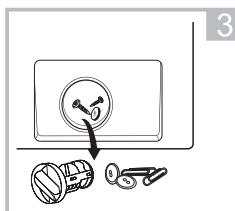
- Asegúrese de que la máquina haya terminado el ciclo de lavado y esté vacía. Apáguelo y desenchufelo antes de limpiar el filtro de la bomba de drenaje.
- Tenga cuidado con el agua caliente. Deje que el agua se enfríe.  
¡Riesgo de quemaduras!
- Limpie el filtro periódicamente cada 3 meses para asegurar el funcionamiento normal del aparato.



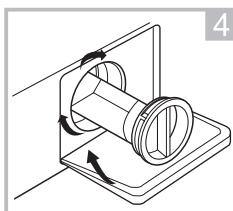
Abra la tapa de la cubierta inferior



Abra el filtro girando hacia la izquierda



Elimine materia extraña



Cierre la tapa de la cubierta inferior

### ❗ ¡Precaución!

- Cuando el aparato está en uso y dependiendo del programa seleccionado puede haber agua caliente en la bomba. Nunca quite la tapa de la bomba durante un ciclo de lavado, espere siempre hasta que el aparato termine el ciclo y esté vacío. Cuando reemplace la cubierta, asegúrese de que esté bien ajustada.

# MANTENIMIENTO

## ■ Resolución de Problemas

Siempre que haya un problema con el aparato, compruebe si puede solucionarlo siguiendo las tablas siguientes. Si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente.

Descripción	Causa posible	Solución
El aparato no se puede iniciar	La puerta no está cerrada correctamente. La ropa está atascada.	Cierre la puerta correctamente y reinicie. Revisa la ropa.
La puerta no se puede abrir	La protección de seguridad está activada.	Desconecte la energía y reinicie.
Fuga de agua	Las conexiones no están fijas suficientemente.	Revise y fije la tubería de entrada de agua. Revise y limpие la manguera de salida.
Residuos de detergente en el dispensador de detergente	El detergente está húmedo y / o coagulado.	Limpie y seque el dispensador de detergente.
El indicador o la pantalla no funcionan	La placa de circuito impreso o el arnés tienen problemas de conexión.	Desconecte la alimentación y compruebe si el enchufe de red está conectado correctamente.
Ruido anormal	Los pernos de fijación aún están en su lugar. El piso no es sólido ni nivelado.	Compruebe si se han quitado los tornillos de fijación. Asegúrese de que el aparato esté instalado en un piso sólido y nivelado.

## Códigos de error

Descripción	Causa posible	Solución
E30	La puerta no está cerrada correctamente	Cierre la puerta correctamente y reinicie.
E10	Problema de inyección de agua durante el ciclo de lavado.	Compruebe si la presión del agua es lo suficientemente alta. Estire la tubería de agua. Limpiar el filtro de la válvula de entrada.
E21	Drenaje de agua con horas extraordinarias	Revise la manguera de drenaje para ver si está bloqueada.
E12	Desbordamiento de agua	Reinicie el dispositivo.
EXX	Otros	Reinicie el dispositivo. Si el problema persiste, comuníquese con el servicio de atención al cliente.

# MANTENIMIENTO

## ■ Servicio al Cliente

Las piezas de repuesto para su aparato están disponibles por un mínimo de 10 años.

En caso de dudas, comuníquese con nuestro servicio de atención al cliente en:

### ⚠ Advertencia!

Riesgo de shock eléctrico

- No intente reparar un electrodoméstico que esté defectuoso o que se presume defectuoso.  
Puede poner en peligro su propia vida y la de otros usuarios futuros.  
Solo los especialistas autorizados están autorizados a realizar este trabajo de reparación.
- ¡Una reparación no apropiada anulará la garantía y no se podrán reconocer los daños posteriores!

## Transporte

### PASOS IMPORTANTES AL MOVER EL APARATO

- Desenchufe el aparato y cierre el grifo de entrada de agua.
- Compruebe si la puerta y el dispensador de detergente están bien cerrados.
- Retire la tubería de entrada de agua y la manguera de salida de las instalaciones de la casa.
- Deje que el agua se drene completamente del aparato (consulte "Mantenimiento Limpieza del filtro de la bomba de drenaje")
- Importante: Instale de nuevo los 4 pernos de transporte en la parte posterior del aparato.
- Este aparato es pesado. Transporte con cuidado. Nunca sujeté ninguna parte sobresaliente de la máquina al levantarla. La puerta de la máquina no se puede utilizar como tirador.

## ■ Especificaciones Técnicas

Fuente de Alimentación

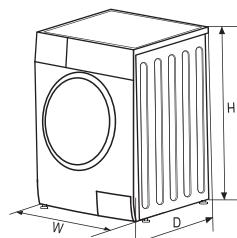
220-240V~, 50Hz

Corriente Máximo

10A

Presión de Agua Estándar

0,05MPa ~ 1MPa



Modelo	Capacidad de Lavado	Dimensión (W*D*H mm)	Peso Neto	Potencia Nominal
MF100W60/E	6,0kg	595*400*850	52kg	2050W
MF100W70/E	7,0kg	595*400*850	55kg	2050W

# MANTENIMIENTO

## Ficha de Producto

Ficha de Información del Producto acc. Reglamento (UE) 2019/2023

Nombre o Marca Comercial del Proveedor<sup>(a)(c)</sup>:

Dirección del proveedor<sup>(a)(c)</sup>:

Identificador de modelo<sup>(a)</sup>: MF100W60/E

Parámetros generales del producto:

Parámetro	Valor	Parámetro	Valor
Capacidad nominal <sup>(b)</sup> (kg)	6,0	Dimensiones en cm <sup>(a),(c)</sup>	Altura 85
			Ancho 60
			Profundidad 40
EEI <sub>w</sub> <sup>(b)</sup>	80,0	nivel de eficiencia energética <sup>(b)</sup>	D <sup>(d)</sup>
índice de eficacia de lavado <sup>(b)</sup>	1,031	Eficacia de aclarado (g/kg) <sup>(b)</sup>	5,0
Consumo de energía en kWh por ciclo, basado en el programa de eco 40-60. El consumo de energía real dependerá de cómo se utilice el aparato.	0,648	Consumo de agua en litros por ciclo, basado en el programa eco 40-60. El consumo real de agua dependerá de cómo se utilice el aparato y de la dureza del agua.	43
Temperatura máxima en el interior del tejido tratado <sup>(b)</sup> (°C)	Capacidad nominal 39	Weighted remaining moisture content <sup>(b)</sup> (%)	62.9
	Mitad 31		
	Cuarto 17		
Velocidad de centrifugado <sup>(b)</sup> (rpm)	Capacidad nominal 1000	nivel de eficiencia de centrifugado <sup>(b)</sup>	C <sup>(d)</sup>
	Mitad 1000		
	Cuarto 1000		
Duración del programa <sup>(b)</sup> (h: min)	Capacidad nominal 3:18	Tipo	Soporte independiente
	Mitad 2:36		
	Cuarto 2:36		
Emissions de ruido acústico en el aire en la fase de centrifugado <sup>(a)</sup> (dB(A) re 1 pW)	80	Clase de emisión de ruido acústico en el aire <sup>(b)</sup> (fase del centrifugado)	C <sup>(d)</sup>
Modo apagado (W)	0,50	Modo de espera (W)	N/A
Inicio diferido (W) (si corresponde)	4,00	Modo de espera en red (W) (si corresponde)	N/A

Duración mínima de la garantía ofrecida por el proveedor<sup>(a)(c)</sup>:

Este producto ha sido diseñado para liberar iones de plata durante el ciclo de lavado.

NO

Información adicional:

Enlace web al sitio web del proveedor, donde se encuentra la información del punto 9 del Anexo II del Reglamento (UE) 2019/2023 (1) (b) de la Comisión.

<sup>(a)</sup> este elemento no se considerará pertinente a los efectos del artículo 2 (6) del Reglamento (UE) 2017/1369.

<sup>(b)</sup> para el programa eco 40-60.

<sup>(c)</sup> los cambios en estos elementos no se considerarán pertinentes a los efectos del párrafo 4 del Artículo 4 del Reglamento (UE) 2017/1369.

<sup>(d)</sup> si la base de datos de productos genera automáticamente el contenido definitivo de esta celda, el proveedor no deberá ingresar estos datos.

# MANTENIMIENTO

## Ficha de Información del Producto acc. Reglamento (UE) 2019/2023

**Nombre o Marca Comercial del Proveedor<sup>(a)(c)</sup>:**

**Dirección del proveedor<sup>(b)(c)</sup>:**

**Identificador de modelo<sup>(b)</sup>:** MF100W70/E

**Parámetros generales del producto:**

Parámetro	Valor	Parámetro	Valor
Capacidad nominal <sup>(b)</sup> (kg)	7,0	Dimensiones en cm <sup>(a), (c)</sup>	Altura 85
			Ancho 60
			Profundidad 40
EEI <sub>w</sub> <sup>(b)</sup>	80,0	nivel de eficiencia energética <sup>(b)</sup>	D <sup>(d)</sup>
índice de eficacia de lavado <sup>(b)</sup>	1,031	Eficacia de aclarado (g/kg) <sup>(b)</sup>	5,0
Consumo de energía en kWh por ciclo, basado en el programa de eco 40-60. El consumo de energía real dependerá de cómo se utilice el aparato.	0,69	Consumo de agua en litros por ciclo, basado en el programa eco 40-60. El consumo real de agua dependerá de cómo se utilice el aparato y de la dureza del agua.	45
Temperatura máxima en el interior del tejido tratado <sup>(b)</sup> (°C)	Capacidad nominal Mitad Cuarto	39 35 30	Weighted remaining moisture content <sup>(b)</sup> (%)
Velocidad de centrifugado <sup>(b)</sup> (rpm)	Capacidad nominal Mitad Cuarto	1200 1200 1200	nivel de eficiencia de centrifugado <sup>(b)</sup>
Duración del programa <sup>(b)</sup> (h: min)	Capacidad nominal Mitad Cuarto	3:28 2:42 2:42	Tipo
Emisiones de ruido acústico en el aire en la fase de centrifugado <sup>(a)</sup> (dB(A) re 1 pW)	80	Clase de emisión de ruido acústico en el aire <sup>(b)</sup> (fase del centrifugado)	C <sup>(d)</sup>
Modo apagado (W)	0,50	Modo de espera (W)	N/A
Inicio diferido (W) (si corresponde)	4,00	Modo de espera en red (W) (si corresponde)	N/A

**Duración mínima de la garantía ofrecida por el proveedor<sup>(b)(c)</sup>:**

Este producto ha sido diseñado para liberar iones de plata durante el ciclo de lavado.

NO

**Información adicional:**

Enlace web al sitio web del proveedor, donde se encuentra la información del numeral 9 del Anexo II del Reglamento (UE) 2019/2023 (1) (b) de la Comisión.

<sup>(a)</sup> este elemento no se considerará pertinente a los efectos del artículo 2 (6) del Reglamento (UE) 2017/1369.

<sup>(b)</sup> para el programa eco 40-60.

<sup>(c)</sup> los cambios en estos elementos no se considerarán pertinentes a los efectos del párrafo 4 del Artículo 4 del Reglamento (UE) 2017/1369.

<sup>(d)</sup> si la base de datos de productos genera automáticamente el contenido definitivo de esta celda, el proveedor no deberá ingresar estos datos.

# MANTENIMIENTO

---

- 1) El consumo de energía real dependerá de cómo se utilice el aparato.
- 2) El consumo real de agua dependerá de cómo se utilice el aparato y de la dureza del agua.
- 3) Entrega de los repuestos dentro de los 15 días hábiles posteriores a la recepción del pedido.

## Ficha de Datos del Producto relativa a (UE) 2019/2014

La hoja de datos del producto de su electrodoméstico se puede encontrar en línea. Vaya a <https://eprel.ec.europa.eu> y entre el identificador del modelo para descargar la hoja de datos de su aparato .

El identificador de modelo se puede encontrar en la sección de especificaciones técnicas para su aparato.